

## Preguntas y Respuestas

### ¿Cómo hablo con el profesor de mi hijo si no hablo bien inglés?

- Muchas de las juntas escolares tienen en su personal Multicultural Liaison Workers (Consejeros Multiculturales) y/o Settlement Workers in Schools (Trabajadores de Asentamiento en las Escuelas). Su rol es ayudar a los padres. Pida que uno de ellos le ayude a hacer cita con el profesor y le acompañe. Sea puntual.
- Las agencias locales de servicio a inmigrantes también tienen personal dispuesto a ayudarle.
- Asista a las diversas oportunidades que le brinda la escuela, como veladas para padres y conferencias entre padres y profesores; allí encontrará personal plurilingüe dispuesto a ayudarle a entender y comunicar sus preguntas e inquietudes.



### “Parent Questions and Answers”

[Spanish]

Este folleto es uno de una serie patrocinada por el programa de *Trabajadores de Asentamiento en las Escuelas* de la Dirección Escolar de Vancouver, producido colectivamente por un grupo de maestros de inglés como segundo idioma y el equipo de *Consejeros Multiculturales* de la Dirección Escolar de Vancouver.

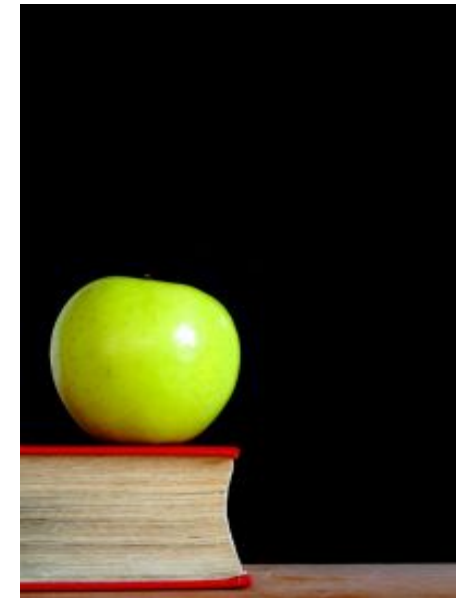
Canada



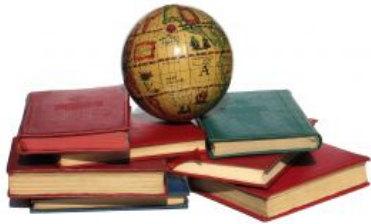
WelcomeBC

Este programa ha sido posible mediante financiamiento del Gobierno de Canadá y la Provincia de Colombia Británica.

# Preguntas y Respuestas para Padres



## Respuestas a Preguntas Frecuentes



### ¿Por qué recibe mi hijo ayuda de ESL/ELL?

- Los estudiantes que no dominan el inglés lo suficiente para satisfacer las expectativas de su grado escolar reciben ayuda de profesores de ESL/ELL.
- Los profesores de ESL /ELL enseñan tanto inglés como el vocabulario especializado de cursos académicos que el estudiante cursará en el futuro.
- Puede tomar dos años para aprender las aptitudes básicas de comunicación en inglés.
- Puede tomar más de cinco años para aprender el lenguaje de los libros de texto; el hecho de trabajar 'más duro' no reduce este periodo de tiempo, porque de hecho, un estudiante que está aprendiendo inglés académico ya trabaja bien duro.

### ¿Cuál es la MEJOR escuela para mi hijo?

- La MEJOR escuela para su hijo es la de su vecindario, para que le resulte más fácil hacerse de amigos.

### ¿Cuál es el problema con no llegar a tiempo a la escuela?

- El estudiante puede perder las instrucciones de clases o deberes.
- El estudiante puede perder información importante acerca de actividades escolares.
- Es una falta de respeto para con los otros estudiantes y profesores.
- El llegar a tiempo a la escuela es buena práctica para la vida laboral.

### ¿Por qué mi hijo tiene pocos deberes?

- Sírvase ver el folleto sobre deberes.

### ¿Por qué mi hijo tiene que cursar Educación Física (PE, por sus siglas en inglés) y Bellas Artes?

- PE y Bellas Artes son cursos obligatorios (Ministerio de Educación).
- Las investigaciones revelan que aquellos estudiantes que reciben música y están en buena forma física, tienen un mejor desempeño académico.
- Los estudiantes necesitan oportunidades para demostrar talentos y aptitudes en áreas no académicas en las que el inglés no es un factor fundamental.
- Las escuelas de CB se esfuerzan en ayudar a desarrollar todos los aspectos de la persona, no solo el aprendizaje académico.

